

<b>Signatur</b>	<b>CH-BAR#B0#1000/1483#2813#1, p. 186-187 [PDF 189-190]</b>
Transkription	Hans-Ulrich Schiedt
Datum Transkription	5.12.2016
Kontrolle	Nobert Furrer
Datum Kontrolle	23.5.2017

Missivenbuch der Korrespondenz des Kriegsministers an Minister, Regierungsstatthalter, Verwaltungskammern, Strassenaufseher und andere Beamte, 8. 1. 1800 – 31. 12. 1800.

Schreiben des Kriegsministers an die Verwaltungskammer des Kantons Aargau:

[p. 186]

Du 26<sup>e</sup>. Decemb: [1800]

[...]

A la Chambre Ad[ministrative]. La lettre ci-dessous pour cette classification.

Klaßifikation der Straßen des Cantons Argau

Namen der Straßen	Orte wo sie anfangen und wo selbe aufhören	Dazwischen liegende Orte wo sie durchgehen
Erste Klasse		
N <sup>o</sup> . 1. Von Bern nach Zürich	fängt nächst beym Roterisch [Rothrist] auf der Weigernbrük [Wigger-Brücke] an, und endet an den Grenzen des Kantons außerher Othmarsingen bey ....	geht durch Safenweil [Safenwil], Kölliken, Entfelden, Su[h]r, Hunzischweil [Hunzenschwil], Lenzburg, Othmarsingen.
N <sup>o</sup> . 2. Von Zürich über Brugg nach Basel	an der Reußbrük zu Windisch und hört außenher Bözen an den Grenzen des Fri[c]kthals auf	geht durch Brugg, Sindel, Stalden [Neustalden], Effingen und Bözen
N <sup>o</sup> . 3. Straß v. A[a]rburg nach Luzern	fängt außenher A[a]rburg nächst der Weigernbrük [Wigger-Brücke] an, auf der Straße N <sup>o</sup> . 1 und endet an den Grenzen des Kantons	geht durch Zofingen.
Zweite Klasse.		
1 <sup>o</sup> . Straß über Brugg nach Schaf[f]hausen.	fängt an bey Hunzischweil [Hunzenschwil] auf der Straß N <sup>o</sup> . 1 der erste Klaß endet bey Stilli an der Aar[e].	geht durch Wildegg, Holderbank, Brugg Lauffohr, Stilli
2 <sup>o</sup> . Straß von Olten durch A[a]rau gegen Su[h]r	fängt an bey Wöschnau an den Grenzen und endet zu Su[h]r, wo sie in die Straß N <sup>o</sup> .1 der ersten Klasse fällt	geht durch A[a]rau und Su[h]r.
3 <sup>o</sup> . Von Olten durch A[a]rburg gegen Luzern.	nimmt bey Olten ihren Anfang, und hört auf wo die Straß N <sup>o</sup> .1 der 1 <sup>ten</sup> Klaß sie durchschneidet, ohnweit der Weigern Brük [Wigger-Brücke].	geht durch A[a]rburg.
4 <sup>o</sup> . Von Brugg nach Othmarsingen, gegen Zug	fängt an zu Brugg, und hört auf zu Othmarsingen wo die Straß N <sup>o</sup> . 1 der 1 <sup>ten</sup> Klaß sie kreuzt.	geht durch Hausen, Brunegg und Othmarsingen.
Dritte Klasse		
1 <sup>o</sup> . Straß von Wildegg gegen Münster [Beromünster].	fängt an zu Wildegg und endet an den Grenzen außenher Reinach.	geht durch Lenzburg, Seon, Hallweil [Hallwil], Birweil [Birrwil], Reinach und Menziken
2 <sup>o</sup> . Von Su[h]r gegen Münster [Beromünster] und Luzern.	fängt an zu Su[h]r, wo die Straß von A[a]rau, in die sub N <sup>o</sup> . 1 der ersten Klasse fällt und hört zu Reinach N <sup>o</sup> . 1 der 3 <sup>ten</sup> Klaß auf.	geht durch Gränichen, Liebegg, Teufenthal, Unter und Oberkulm, Leimbach, Eichen und Reinach.
3 <sup>o</sup> . Von Entfelden nach Sursee	fängt an zu Ober Entfelden [Oberentfelden] und endet an den Grenzen außenher Leerau [Moosleerau].	geht durch Hollziken [Holziken], Schöffland, Kirch[leerau] und Moosleerau.
4 <sup>o</sup> . Von Othmarsingen nach Villmergen und Zug.	fängt an zu Othmarsingen wo die Straße N <sup>o</sup> .4 der 2 <sup>ten</sup> Klasse in die	geht durch Hendschikon [Hendschiken].

	untere N <sup>o</sup> .1 der 1 <sup>ten</sup> fällt, und endet an den Grenzen.	
--	--	--

Du 26<sup>e</sup> Decemb:

A la Chambre administrative à Arau.

Je n'ay fait à la classification de vos routes qu'un très petit changem[en]t concernant celle qui vat du pont de Weigeren [Wigger-Brücke près de Roterist [Rothrist] par Zoffinguen à Lucerne que j'ai dû mettre dans la première classe, enfin vous la trouverés sous ce pli telle que je l'ai définitivement arrêtée.

Le Préfet vous transmettra incessamment les instructions de l'inspecteur des Ponts et chaussées, des pionniers & sous préfets. Vous voudrés bien les faire promptement parvenir à ces derniers parce que le

[p. 187]

Préfet est chargé de leur notifier qu'ils sont en fonction dans leurs districts respectifs en vertu de l'arrêté du 22<sup>e</sup>. Octobre dernier & conformément à mes susdites instructions qui leurs [sic] seront par vous transmises.

Je vous adresserai incessamment une quarantaine d'exemplaires de l'ouvrage du citoyen Guisan pour en faire l'usage indiqué dans les instructions. Afin de satisfaire au contenu de l'arrêté concernant l'établissement des pionniers je vous enverrai incessamment aus[s]i un étalon ou modèle du pié de Zurich. Je dois vous prévenir que la préférence donné[e] au pié n'est due qu'à son rapport exact avec les nouvelles mesures françaises que nous seront [sic] apparament obligé[s] d'adopter, et à la nécessité urgente de mettre de l'uniformité dans les opérations des ponts et chaussées.

Je vous invite, cit[oyens] ad[ministrateurs], à mettre incessamment la nouvelle organisation des ponts et chaussées en activité conformément à l'arrêté du 22<sup>e</sup>. Octobre dernier et pour cela de repondre à ma lettre du 23<sup>e</sup> courant.

Vu l'economie où les circonstances nous astreignent vous sentés, citoyens ad[ministrateurs], que nous ne pouvons placer des pionniers que sur les routes de première et seconde classe.

[Von anderer Hand] Belieben Sie, B[ürger] V[erwalter], in die 4<sup>te</sup>. Colonne dieses Tableau solche Bemerkungen einzurüken daß man daraus den Zustand in welchem sie sich nach ihrer mehr oder minder guten Erbauung befinden, und in diesem Fall weßen sie benöthigt sind deutlich ersehen könne. Nachdem Sie diese Klaßifikation werden berichtet haben, das heißt den Anfang und das Ende jeder Straße, so wie die Orte wo selbe durchgehen genau bestimmt haben, sollen Sie mir schleunigst eine Abschrift davon einsenden; so wie auch von dem Verzeichniß das sie von den Wegknechten werden verfertigen laßen, welche darauf nach N<sup>o</sup>, mit ihrem Tauf und Geschlechts Nammen samt den Wohnorten sollen angemerkt seyn; eine kleine Bemerkung über die Strecken Wegs und der Anzahl Klaffer welche jeder zu unterhalten obliegen, sollten Sie, B[ürger] Verw[alter], die Gefälligkeit haben beyfügen.

Rep[ublikanischer] Gruß!